

**BỘ TÀI CHÍNH
TỔNG CỤC HẢI QUAN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: **4565** /TCHQ-GSQL

Hà Nội, ngày **20** tháng **9** năm **2011**

V/v cho phép và quản lý người, phương tiện, hàng hóa qua lối mở Dăk R'Maann.

Kính gửi: Ủy ban nhân dân tỉnh Đắk Nông

Tổng cục Hải quan nhận được công văn số 574/HQĐL-NV ngày 06/09/2011 của Cục Hải quan tỉnh Đắk Lắk (gửi kèm bản sao công văn số 2582/UBND-NC ngày 18/7/2011 của UBND tỉnh Đắk Nông) về việc ghi ở trích yếu. Về việc này, Tổng cục Hải quan có ý kiến như sau:

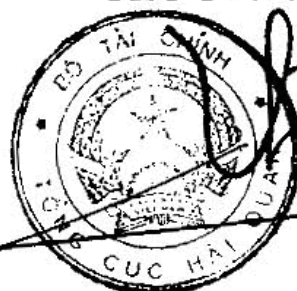
Căn cứ quy định tại Khoản 2, Điều 1 Thông tư số 13/2009/TT-BCT ngày 03/6/2009 của Bộ Công Thương quy định xuất nhập khẩu hàng hóa qua các cửa khẩu phụ, lối mở biên giới nằm ngoài các Khu kinh tế cửa khẩu thì “đường qua lại tạm thời” (lối mở) Dăk R'Maann/Việt Nam - Ô Tâm Con/Campuchia nằm ngoài Khu kinh tế cửa khẩu chưa có đủ các lực lượng chức năng (*Hải quan, Kiểm dịch, Biên phòng*) chỉ cho phép hoạt động mua, bán, trao đổi hàng hóa của cư dân biên giới. Do đó, để có cơ sở pháp lý thực hiện được nội dung công văn số 2582/UBND-NC ngày 18/7/2011 của UBND tỉnh Đắk Nông, đề nghị UBND tỉnh Đắk Nông báo cáo Thủ tướng Chính phủ xem xét, quyết định.

Tổng cục Hải quan có ý kiến nêu trên để UBND tỉnh Đắk Nông biết và phối hợp thực hiện.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ Tài chính (để báo cáo);
- Bộ Công Thương (để phối hợp);
- Bộ TLBD - BP (để phối hợp);
- Cục HQ tỉnh Đắk Lắk (để theo dõi);
- Lưu: VT, GSQL (03b).

**KT. TỔNG CỤC TRƯỞNG
PHÓ TỔNG CỤC TRƯỞNG**



Nguyễn Dương Thái

09578164